



Gabinete Wever - Croes II

# ISLAONLINE

Noticia di Gobierno

2023

Diamars 2 Mei 2023

Email: [IslaOnline@gobierno.aw](mailto:IslaOnline@gobierno.aw) Tel: 528-4952

**2023**  
**AÑA DI**



**UNION**  
**Y POSITIVISMO!**



@IslaOnline2023





*Evelyn Wever-Croes*  
PROME MINISTER

## Gobierno di Aruba a cende luz blauw na Bestuurskantoor EN CONEXION CU DIA INTERNACIONAL DI CONSIENTISACION DI ALIENACION PARENTAL

April ta e luna di di consientisacion di prevencion di abuso infantil y dia 25 di april especificamente ta Dia Internacional di Consientisacion di Alienacion Parental. Riba e fecha importante aki y pa muestra solidaridad pa cu derecho di nos muchanan, Bestuurskantoor hunto cu Kids Rights Empowerment a cende lus blauw simbolico pa asina conscientisa comunidad riba e tema aki.

Durante e ceremonia cortico dilanti Bestuurskantoor, Prome Minister Evelyn Wever-Croes, a expresa e importancia cu cada mayor tin den e bida di nan yiunan. Den bida hopi biaha relacionnan no ta dura pa semper y parehanan ta bay di otro cu e consecuencia cu pa via di rabia un di e mayornan ta wordo restringi pa wak su yiu. Pa e motibo aki, e dia aki ta asina importante, pa conscientisa comunidad en general riba e importancia cu cada mayor tin den bida di e mucha.

“Cu awe nos ta para aki pa cende un luz blauw cu ta simbolo di prevencion di abuso di mucha ta un indicacion cu nos den nos comunidad ta consciente y ta reconoce cu abuso di mucha ta tuma lug. E hecho simbolico aki ta muestra cu nos ta para firme den nos conviccion cu cueste loke cueste nos mester proteha nos muchanan contra esaki. E ta un muestra cu nos ta realiza cu abuso di mucha ta destrui un mucha di forma irreparable y ta produci personanan cu hopi biaha por tin dificultad pa adapta y acepta reglanan cu sociedad ta pone riba nan como adulto hoben y como adulto.

For di e lug a aki mi kier haci un apelacion pa laga cada un di nos proteha e sernan precioso aki cu mester di tur nos amor,



cariño y sosten pa crece como sernan liber pa asina nan por desaroya nan capacidanan sin ningun tipo di carga mental o sicológico, ni trauma causa den nan infancia.

Na tur e personanan o instancia cu ta dedica nan mes pa haci e trabao aki lo mi kier expresa mi palabranan di gratitud pa nan trabao balioso. Por favor sigui haci e tremendo labor di amor aki. Mañan boso lo wordo recompensa cu e realisacion cu boso tabata autor di cu un mucha a crece y bira un ser productivo y exitoso pasobra boso tabata sa di saca un man na e momentonan mas crucial pa yuda e mucha aki”, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a expresa.

Prome Minister ta gradidi señora Janine Wever di Kids Rights Empowerment cu a yuda organisa e evento aki pa ilumina Bestuurskantoor cu luz blauw como simbolo pa conscientisa comunidad henter riba e tema di Alienacion Parental.



**Prome Minister Evelyn Wever-Croes:**

# **ALIENACION PARENTAL TA UN FORMA DI ABUSO DI MUCHA**

**“Prevencion di abuso di mucha ta implica cu bo lo mester enfatisa e importancia di siña kico ta un desaroyo saludable pa mucha”**



Durante su discurso cortico diamars atardi dilanti Bestuurskantoor en conexion cu iluminacion di Bestuurskantoor cu luz blauw como simbolo di conscientisacion di alienacion parental, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a enfatisa e importancia pa para keto na e tema aki y realisa cu tur mucha tin derecho di tin tur dos mayor den nan bida y re-confirma nos compromiso cu nos muchanan y sigui bringa hunto pa e bienestar y felicidad di nos muchanan.

Manera ta conoci, Aruba a yega di pasa den casonan lamentabel na unda un di e mayornan no ta permiti pa wak e yiu despues di separacion. Esaki no solamente ta doloroso pa e yiunan sino pa e mayor en cuestion, tambe ta un situacion hopi doloroso.

“Prevencion di abuso di mucha ta implica cu bo lo mester enfatisa e importancia di siña kico ta un desaroyo saludable pa mucha, apoya practicanan positivo den educacion di mucha y adopta medidanan den nomber di e muchanan y e famiannan di nos comunidad”, Prome Minister a enfatisa.

## **ALIENACION PARENTAL TA UN FORMA DI ABUSO DI MUCHA.**

Pero kico exactamente ta alienacion parental? E ta e acto cu un di mayornan ta purba di pone un yiu of e yiunan contra di e otro mayor pa medio di manipulacion, critica of otro forma di comportamiento negativo sin hustificacion razonable. E

estrategianan cu ta wordo uza den esaki ta inclui nenga e otro mayor di tin contacto cu e mucha, critic’e, haci cu e mucha ta falta respet pa e otro mayor of kibra tur contacto cu n’e. Un mucha cu wordo indoctrina y controla ta sinti miedo y odio y consecuentemente ta rechaso e otro mayor.

## **E PREGUNTA CU TA SURGI TA KICO TA E ORIGIN DI ALIENACION PARENTAL?**

Ora un discordia matrimonial ta yega te na odio entre pareha, masha lihe mes e pareha ta wak un divorcio como e miho opcion. Un divorcio por ta un salida facil pa e pareha pero hopi biaha e ta causa problema pa e yiunan. Divorcio no necesariamente ta e unico causante di alienacion parental. E por sosode tambe ora e mayornan cu no ta casa y nan relacion a caba na nada, ta dicidi di laga otro. Den un divorcio of separacion di mayornan hopi cos por bay robes. Mientras un di e mayornan ta acusa e otro di manipula e mucha pa e mucha rechac’e, e otro ta argumenta cu e ta haci’e den interes di e mucha pa asina proteg’e di e otro mayor. Alienacion parental tin hopi otro factor ademas di esnan cu a menciona.

“Na Aruba ta conoci cu e incidencia di divorcio estadisticamente ta hopi halto. A yega di sosode cu den cierto aña e cantidad di divorcio tabata mas halto cu e cantidad di matrimonio. Recientemente Gobierno a cambio ley pa haci cu e tata cu reconoce su yiu automaticamente ta haya custodia tambe”, Prome Minister a finalisa bisando.



# Prome Minister Evelyn Wever-Croes: ORIGEN DI INFLACION, Y PASONAN CU GOBIERNO DI ARUBA A TUMA PA FRENA INFLACION Y TRESE ALIVIO PA NOS COMUNIDAD



Dialuna 24 di April a tuma luga den Parlamento di Aruba e reunion cu a wordo yama pa Parlamentarionan di oposicion. Un cu a yama e reunion aki riba e topico Costo di Bida, ta Parlamentario Mike Eman kende durante e reunion no tawata presente mustrando asina e falta di interes cu e tin riba e topico importante aki den nos pueblo.

Den su disertacion, Prome Minister Evelyn Wever-Croes y demas minister di Gabinete Wever-Croes a enfatisa e origen di inflacion riba nos pais. Algo cu oposicion a lubida completamente pa asina culpa Gabinete Wever-Croes di e inflacion, cu riba su mes, ta wordo causa door di e inflacion mundial. Mundo henter a pasa den un crisis mundial di inflacion. Ta conoci cu Aruba ta importa practicamente tur cos, pues tambe inflacion. E pandemia mundial Covid-19, e guerra di Ukraina, e aumento di prijsnan internacional di fleta y e crisis mundial di inflacion cu a sigui, tur ta factornan internacional cu a causa aumento di costo di bida mundialmente, na Aruba tambe.

E crisis mundial di inflacion a causa un crisis di inflacion aki na Aruba tambe. Mientras cu henter mundo ta buscando nan mesun maneranan pa maneja inflacion, localmente a inflacion a wordo frena na diferente forma. Aki ta sigui algun di e pasonan cu Gobierno di Aruba a tuma pa frena inflacion y trece alivio pa nos comunidad.

1. A aumenta minimumloon 3 biaha
2. A aumenta reparatie toeslag 2 biaha
3. A aumenta pensioen di biehes 3 biaha
4. A baha prijs di awa y coriente



5. Ora e tarifa di awa y coriente mester a subi, a absorba e aumento pa un tempo
6. No obstante prijs di crudo halto, ta cuminsa baha prijs di coriente
7. A absorba e aumento di gasolin pa a un tempo
8. A scoge pa aumento di BBO (inflacion di 1.4 %) en bes di BTW (inflacion di 5 pa 9 %) pa evita mas inflacion
9. A baha inkomstenbelasting y loonbelasting 3 biaha
10. A hisa e suma liber di impuesto 2 biaha y asina 36.161 hende no ta paga inkomstenbelasting ni loonbelasting mas
11. A baha prima di AZV pa pensionado
12. A baha grondbelasting riba casnan cu no ta di balor halto (y a aumenta e belasting riba casnan di balor halto)
13. A elimina e belasting riba herencia, successiebelasting
14. A baha tarifa di winstbelasting riba ganashi di negoshinan di 25 % pa 20 %
15. A baha desempleo y na aña 2022, 2400 mama y tata di famia a haya trabou
16. bek desde december 2020 pa awo

*“Gabinete Wever-Croes, despues di a hereda tur reto cu e gobierno di Mike Eman a laga atras, retonan financiero y economico cu a contribui na e inflacion cu awe Aruba ta bibando, hunto cu e factor pandemia y guerra na Ukraina, Gabinete Wever-Croes a muestra curashi, a lora manga y a traha den tur reto y awe nos ta mira un Aruba cu ta recuperando”, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a expresa.*



**Prome Minister Evelyn Wever - Croes:**

# **OPEN DAG NA MARINIERSKAZERNE UN BIAHA MAS TABATA BON BISHITA**

**Militar, KPA, Warda Costa y BRA a muestra con nan ta prepara den caso di calamidad**



Despues di 4 aña, e aña aki un biaha mas Marinierskazerne Savaneta Aruba a organisa un Open Dag. Esaki semper ta un actividad cu hopi ciudadano ta bishita y den pasado semper a conta cu entre 20 mil y 30 mil bishitante riba e dia. E aña aki tambe gran parti di comunidad a acudi na e actividad cu henter famia. Prome Minister Evelyn Wever - Croes conhuntamente cu Minister Xiomara Maduro, Minister Ursell Arends y Minister Dangui Oduber tambe a asisti e Open Dag.

Manera ta custumber tabatin diferente actividad pa tur edad, specialmente pa hobennan y muchanan. Tabatin diferente tent cu benta di producto, cuminda y animacion pa grandi y chikito. Ademas tabatin oportunidad pa subi e boto (FRISC), mira helicopter, avion y trucknan di e diferente departamentonan presente. Banda di esaki tabatin demonstracion di Cuerpo Policial, Warda Costa y di Militarnan durante e dia, di diferente scenario cu nan por haya nan mes den dje. Bureau Rampenbestrijding Aruba (BRA) tambe tabatin nan setup arma pa comunidad por mira con nan lo reacciona den caso di calamidad.

Finalisando, Prome Minister Wever - Croes a expresa cu e tabata un bon actividad hopi interesante special pa hobennan. Tur persona cu a bishita tabatin e oportunidad di haci pregunta y cera conoci di cerca cu e trabou di cada departamento. Ta recomenda tur esnan cu no a haya oportunidad pa atende e Open Dag e aña aki, pa marke den agenda pa otro aña no perde. Durante e pandemia no por a organisa e tipo di eventonan aki, pero awor cu e ta tras di lomba por organisa esaki un biaha mas.







**Minister Maduro di Finansa durante reunion publico riba Costo di Bida:**

## **CORUPCION TA PONE COSTO DI BIDA SUBI NA ARUBA**

**Ta tristo pa mira con Mike Eman ta brasa corrupcion**

Durante e reunion publico den Parlamento yama pa Fraccion di AVP pa trata Costo di Bida, Minister Maduro di Finansa a hiba palabra pa splica e situacion financiero di Aruba y tur locual a y ta wordo haci pa por trece alivio pa Pueblo. E mandatario a tuma tempo tambe pa splica cu corrupcion tambe ta afecta e costo di bida na Aruba.

Sigur e caso di Avestruz den cual Parlamentario di AVP, Benny Sevinger ta involucra, fuera di ta un berguensa pa Pueblo, ta hisa costo di bida tambe na Aruba. Ta un berguensa sigur pa Pueblo haya sa con na man di Benny y bou nanishi di Mike Eman a regala tereno na 'friends and family' di AVP pa nan haci negoshi na grandi y bira 'stinkend rijk' riba custia di Pueblo. Na unda cu un comerciante local no por haya tereno pa lanta nan negoshi, hendenan liga na Benny y partido AVP si tabata haya tereno comercial pa bende, haci negoshi cune y traha placa bruto cu patrimonio di Pueblo. Djies lesa e veredicto den e caso di Avestruz. Benny a laga su mes wordo cumpra como Minister di Infraestructura y esey ta nada mas cu corrupcion. Poco tempo atras den e caso di Paul Croes tambe por a mira con un Minister di Labor di AVP a wordo cumpra pa duna permiso, algo cu sigur ta afecta e mercado laboral na Aruba lagando e Pueblo sin trabou. Di e manera aki tambe corrupcion ta hisa costo di bida na Aruba.

Ora cu bo a kere cu Mike Eman como Lider di AVP y ex Prome Minister di Aruba ta condena corrupcion, ata nos tur por a mira Mike Eman ta brasa Benny, traha fiesta na Cas di Partido di AVP pa celebra cu husticia a condena Benny pa corrupcion. Mike Eman a musta Pueblo cu e ta brasa corrupcion y ela manda un señal bon cla na comunidad cu e no ta 'give a

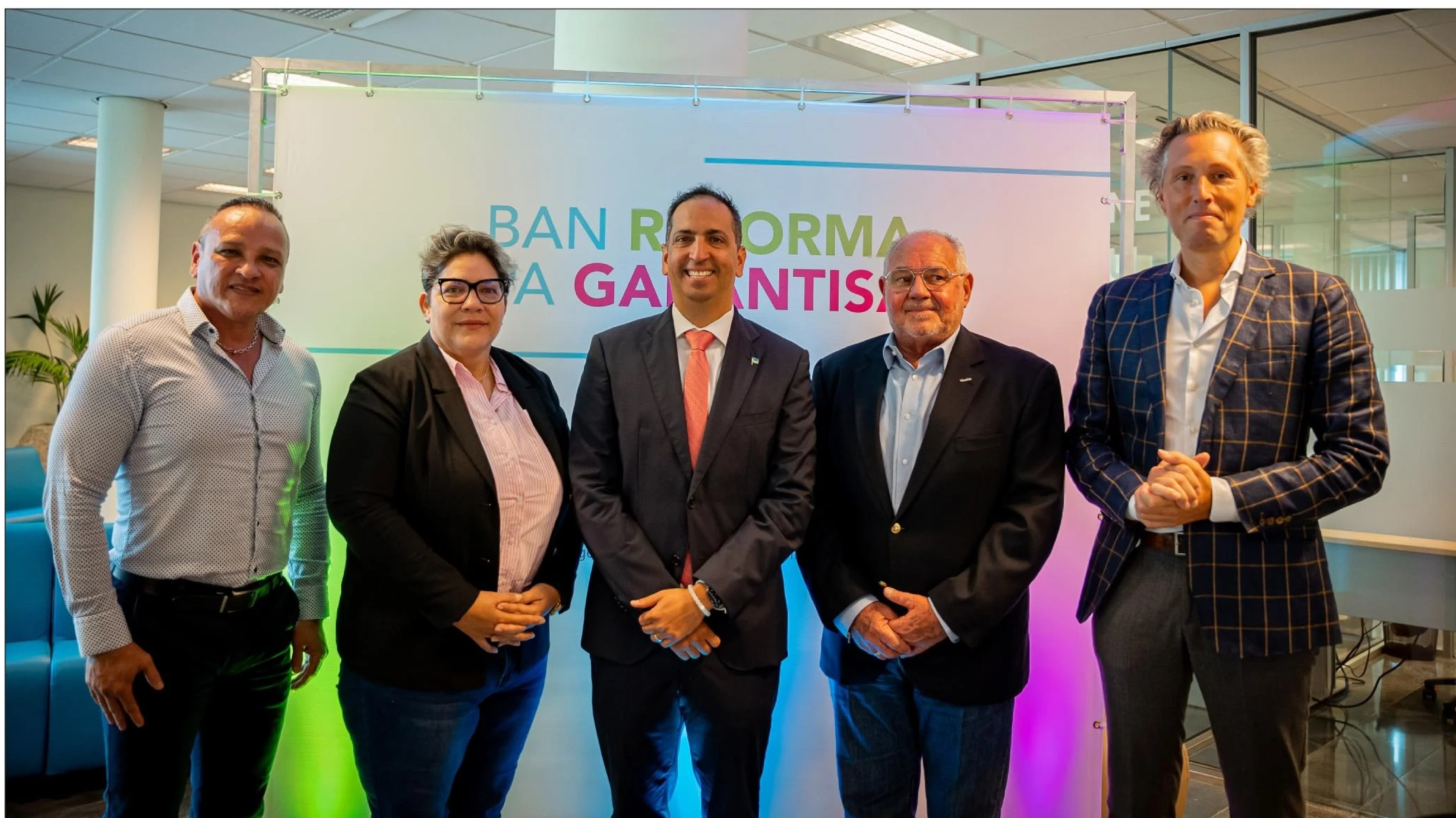
damn' si costo di bida na Aruba subi debi na corrupcion. Pa e motibo aki tambe Mike Eman a hiba palabra na comienso di e reunion publico y despues a bandona Sala di Parlamento cana bay su cas. Di e manera aki Mike Eman a bolbe enfatisa cu no ta importe nada. Mike ta brasa corrupcion y no ta worry mes cu esaki tambe ta subi costo di bida pa Pueblo.







## A PARA E RECORTE DI 5.5% RIBA DUNADORNAN DI CUIDO ENTRANTE 01 MEI 2023!



Diamars Minister di Turismo y Salud Publico sr. Dangui Oduber a tene un conferencia di prensa na AZV. A anuncia cu desde 1 di mei 2023 a para e recorte riba dunadornan di cuida y ta cuminsa duna bek e 5.5 por ciento na tur e dunadornan di cuida na Aruba.

Minister Oduber a splica cu na comienso di aña a dirigi un carta na AZV pa informa nan cu gobierno tin intencion di kita e recorte y alaves pidi nan pa duna un conseho riba esaki. Na su turno AZV a prepara diferente escenario y a presenta esakinan na Ministerio di Salud Publico. Despues di varios evaluacion di tur e scenarionan, despues di a sinta cu AZV y despues di a informa CAFT, Minister Oduber a tuma e decision pa para e recorte.

### RECORTE 60 MIYON

Minister Oduber a recorda riba e hecho cu durante e pandemia

na aña 2020 tabata hopi dificil pa Aruba. Aruba tabata e di dos pais na mundo cu mas a keda afecta economicamente pa e pandemia door cu nos ta depende completamente di turismo. Pa yuda tur esnan cu a perde trabou cu FASE y cu subsidio di salario gobierno mester a haci un prestamo di 916 miyon florin serca gobierno di Hulanda. Danki na esaki Aruba por a sobrevivir e pandemia, pero ora bo haci prestamo, esaki ta bin cu condicionnan hopi fastioso mara na dje cu no ta tur ora bo ta di acuerdo cu nan.

Un di e condicionnan hopi dificil y fastioso tabata cu gobierno lo mester a corta 60 miyon florin pa aña (5 miyon pa luna) den cuida medico anto den pleno pandemia. Minister Oduber a expresa cu semper gobierno a diferencia di opinion cu Hulanda pero tabata algo cu gobierno mester a haci pa por cumpli cu un di e condicionnan di Hulanda pa asina haya e prestamo.



## Continuacion A PARA E RECORTE DI 5.5% RIBA DUNADORNAN DI CUIDO....

### DECISION DIFICIL

Minister Oduber a splica cu e decision pa introduci e recorte di 5.5 por ciento riba e dunadornan di cuido tabata uno hopi difcil pa tuma. E mandatario a reconoce e tremendo trabou cu e sector di cuido a haci no obstante e hecho di e recorte di 5.5%. Nan a keda brinda un excelente cuidu y servicio na tur e aseguradonan. Minister Oduber a gradici e dunadornan di cuido pa a mostra comprension pa cu e situacion difcil cu tabata tin.

### CREA ESPACIO PA TRAHADORNAN

E mandatario ta di opinion cu e decision di para e recorte ta bay crea espacio pa duna bek tambe na empleadonan den cuidu medico. E decision aki ta un alivio grandi pa e dunadornan di cuidu. Nan por aumenta nan volumen un biaha mas y manteniendo e mesun calidad di servicio di semper. Nos hospitalnan ta bay opera optimalmente, nos dokternan di cas, nos dientistanan, nos terapistanan tur ta bay haya un alivio.

### CON TA SIGUI

E pregunta di tur hende lo ta, con ta sigui awor cu e recorte di 60 milyon? Minister Oduber a splica cu desde januari 2023 cu a reuni cu CAFT a mostra nan e situacion y nan tambe a mostra mas comprension pa e situacion den cuidu medico. CAFT a aplaudi e hecho cu Ministerio di Salud Publico y AZV ta haciendo nan parti pa maneha e gastonan di cuidu mihor. Minister Oduber a indica cu e no ta facil pa maneha e gastonan, esaki ta debi cu Aruba tin un poblacion cu ta den embehisimento y un poblacion cu no ta esun di mas saludabel. Tur esaki ta pone un presion grandi riba e gastonan di AZV continuamente. No obstante e gastonan di AZV ta bou control asina e mandatario a duna di conoce.

Segun e proyeccionnan den 10 aña di tempo Aruba su poblacion di esnan riba 65 aña lo aumenta di 10% pa 20%. Esaki ta un indicacion cla cu e peso riba e fondo di AZV tambe lo aumenta automaticamente.

Minister Oduber a indica cu a splica CAFT cu Aruba tin un plan pa futuro cu ta demostra con lo maneha e gastonan di cuidu! E deseo ta pa para e recorte di 60 milyon florin y bai over na un perspectiva di un plan multi-anual .

E mandatario a sigui bisa cu gobierno di Aruba ta preparando un estimacion di e plan multi-anual pa asina fin di luna di juni 2023 comparti esaki cu CAFT. Den esaki Aruba ta bay haci uzo di un economista specialisa den cuidu cu lo bay yuda cu tur e calculonan necesario.

E objetivo final ta pa Aruba keda garantiza cu e fondo di AZV ta keda uno sostenibel, pa asina por mantene e pakete di seguro y maneha e gastonan na un manera responsabel.



1 MEI 2023

Gabinete Wever - Croes II

E forza principal di Aruba semper tabata su hendenan luchado pa hiba nos pais dilanti. Aruba ta den etapa di recuperacion, y cada trahado tin un papel hopi importante den e construccion economico di nos pais y den e estabilidad y felicidad di cada ciudadano.

**Feliz**  
**DIA DI OBRERO**





# PABIEN PRENSA RIBA DIA MUNDIAL DI LIBERTAD DI PRENSA!

**Date: 3 May, 2023**



Minister Geoffrey Wever, for di su responsabilidad pa e carteranan Comunicacion y Desaroyo sostenibel, ta felicita awe tur miembronan di prensa riba Dia Mundial di Libertad di Prensa. Libertad di expresion ta un derecho humano fundamental. E aña aki ta marca 30 aña cu Asamblea General di Nacionnan Uni a proclama “World Press Freedom Day”. E dia aki ta pa recorda gobiernonan rond mundo di e necesidad pa respeta nan compromiso cu libertad di prensa y e deber di gobiernonan rond mundo pa proteha esnan cu ta traha den prensa.

E tema di e aña aki ta “Shaping a Future of Rights: Freedom of expression as a driver for all other human rights”. E tema aki ta enfatisa e rol importante di libertad di prensa, diversidad y independencia di media y libertad di expresion. Ciudadanonan tin derecho riba informacion cu ta afecta nan bida. E metanan di desaroyo sostenibel tin derechonan humano como base. Prensa ta un fuente esencial di informacion. Den transcurso di aña, na diferente momento, ta para keto na e rol esencial di prensa. Dia 1 september ta celebra “Dia di Prensa Aruba”.

Minister Geoffrey Wever: “Como Minister di Economia, Comunicacion y Desaroyo Sostenibel, mi ta felicita tur miembronan di prensa riba Dia Mundial di Libertad di Prensa. Miembronan di prensa tin un tarea sumamente importante den nos sistema estatal. Mi kier a jama danki na tur miembronan di prensa pa nan esfuersonan pa informa nos pueblo!”





# MINISTER ENDY CROES A RICIBI E HOBEN ATLETA JOSIE BOEKHOUDT

**Cu keda na di tercer luga den Caribbean Youth Championship U19**



Diamars ultimo, Minister Endy Croes a ricibi bishita di e hoben atleta di tennis di mesa, Josie Boekhoudt hunto cu su coach Sr. Ruddy Raga. Recien, Josie a competi den Caribbean Youth Championship U19 cu a tuma luga na Guyana. Josie a conquista e di tres luga den e campeonato. Josie tin un talento grandi den e disciplina di tennis di mesa. Josie a cuminsa cu e deporte 6 aña pasa. Josie a expresa cu e gusta e disciplina di tennis di mesa, paso e ta un deporte dificil, lihe, mester tin resistencia fisico y mester ta enfoca na tur momento den tur wegá.

Minister Endy Croes a otorga Josie y su coach Ruddy di e medaya di 4D pa su excelente prestacion y logro. E 4D ta para pa deseo, disciplina, dedicacion y determinacion, cual ta necesario pa logra tur loke bo propone den bida y sigur den deporte. Concluyendo, Minister Endy Croes a felicita Josie pa su logro. Masha danki pa laga Aruba su nomber briya den exterior. Bo deseo cu disciplina, dedicacion y determinacion bo a logra. Aruba ta orguyoso di bo!



## Minister Endy Croes:

# DIA 25 DI APRIL A ILUMINA EDIFICIO DI BETUURSKANTOOR CU LUZ COLOR BLAUW PA DIA DI CONSCIENTISACION DI ALIENACION PARENTAL

Diamars, dia 25 di april, tabata dia di Conscientisacion di Alienacion Parental. Durante un ceremonia chikito, Minister Endy Croes hunto cu Prome Minister Evelyn Wever-Croes y Sra. Janine Wever di Fundacion Kids Right Empowerment a cende e luznan blauw pa trece Conscientisacion di Alienacion Parental. Minister Endy Croes a indica cu ta importante pa conscientisa e parehanan cu a separa di otro, cu un yiu semper mester di su mama y su tata. Ta bon pa yega na areglo concreto cu otro, pa preveni cu e mucha mester sali perhudica den esaki. Sra. Janine Wever a indica cu Fundacion Kids Right Empowerment ta kere den derecho di cada mucha. Ta importante pa como adulto consciente pone derecho di mucha central. Cada mucha tin derecho di tin contacto cu ambos mayor, semper cu no ta pone e mucha den peligro. Tambe, Sra. Wever a recorda cada tata cu si nan yiu a nace prome cu september di aña 2021 y nunca a casa cu e mama, no asumi cu automaticamente tin “gezeg” riba e mucha. Ta importante pa investiga bon pa evita dolor despues. Sra. Wever ta expresa cu Alienacion Parental no ta discrimina, e por sosode cu cualquier persona. Ademas, Alienacion Parental no ta afecta e mucha solamente, e por afecta, entre otro, e mayor-, ruman-, wela- y welonan cu no por wak e mucha mas. Pues, ta recorda e mayornan pa ta consciente di nan acto y pa pone e muchanan central. Sra. Wever ta gradici Gobierno di Aruba pa e oportunidad di cende luz blauw pa simbolicamente trece conscientisacion.



## MINISTER ENDY CROES A RICIBI BISHITA DI SR. JOSELITO ALBERTS

Recientemente, Minister Endy Croes a reuni cu Sr. Joselito Alberts. Sr. Alberts ta un yui di tera cu a biba varios aña na Merca, trahando como coki na hotel di Disney World. Durante e reunion Sr. Alberts a presenta varios idea nobo cu e lo desea di realisa na Aruba. Un di e ideanan cu Sr. Alberts a trece ta pa e mundo di drag race. Sr. Alberts tin conexion cu varios persona den e mundo aki na Merca. Un grupo di persona cu potencial pa yuda den e desaroyo di e pista di Palo Marga.

Otro idea un Sr. Alberts a presenta ta pa organisa un competencia di Food & Beverage (F&B), unda cu tanto coki local como internacional por competi contra otro. Esaki sigur ta un tremendo idea cu lo contribui na e turismo di Aruba. Durante e reunion a palabra cu Sr. Alberts lo traha riba un plan mas concreto di esaki y lo reuni bek den un futuro cercano pa elabora riba e proyecto aki.





## Minister Endy Croes:

# A FIRMA UN ACUERDO PA TUR 20 SCOL DI DSP HAYA FIBER HIGH SPEED INTERNET

Siman pasa diaranson, Minister di Enseñansa y Deporte Endy Croes hunto cu director di Dienst Publieke Scholen (DPS), Sr. Ivan Croes y director di SETAR N.V., Sr. Roland Croes a firma un convenio pa 20 scol di DPS haya fiber high speed internet. Minister Endy Croes a anuncia durante conferencia di prensa cu pa aña 2023 lo instala fiber na tur scol di DPS. Esaki ta e prome stap cu a tuma pa desaroyo di digitalisacion den enseñansa, pero ainda tin cantidad di punto mas cu mester traha riba dje. Minister Endy Croes a indica cu na inicio di Covid, cu mester a haya les desde cas, Aruba no tabata prepara pa e condicionnan (randvoorwaarden) pa haya les digital. Pues, den caso cu presenta un situacion asina cu mester traha desde cas, Aruba ta miho prepara.

Sr. Ivan Croes, a indica durante conferencia di prensa cu nan ta hopi contento cu e logro aki. E ultimo añanan a cuminsa ekipa e scolnan di DPS cu Smart TV, pa duna les menos via buki y mas digital. Pero pa e uzo di digitalisacion, mester por tin un internet stabiel. E convenio cu a cera diaranson atradi ta bay brinda oportunidad di tin un internet stabiel na tur scol di DPS. Asina por sigui explora riba diferente tereno cu por sigui yuda e alumnonan den klas. Pues, un stap grandi pa sigui desaroya e calidad di enseñansa di Aruba. Director di SETAR N.V., Sr. Roland Croes a indica cu SETAR ta hopi contento di por contribui den e desaroyo di enseñansa di Aruba. SETAR tin diferente pakete pa cada scol y ya caba a ofrece diferente schoolbestuur un bon oferta. E paketenan ta basa riba e cantidad di alumno cu ta bishita e scol. Pues, pronto scolnan di DPS tambe por haya les digital sin ningun barera, cu un speed di internet hopi mas lihe.





# MINISTER ENDY CROES A PRESENCIA E SEGUNDO FIESTA TIPICO DI BARIO NA SPORTBOYS

**Den nomber di Minister di Cultura Xiomara Maduro, a otorga reconocimiento na dos musico pa mantene y promove musica cultura di Aruba, Sr. Chido Marin y Sr. Mai Croes**



Recientemente, Minister Endy Croes a acudi na Sportboys Club pa presencia y disfruta di e segundo Fiesta Tipico di Bario, organisa pa Fundacion Union di Tipiconan Rubiano (UTR). Den e luna di maart, Fiesta Tipico di Bario a tuma luga na Centro di Bario Brazil y e luna aki na Sportboys Club, asina tur luna nos musica tipico lo resona den diferente bario di Aruba. Minister Endy Croes a gradici UNOCA cu a pone fondo disponibel pa cubri tur e gastonan di e bunita evento cultural aki. E intencion di esaki ta pa den cada evento den bario, duna reconocimiento na esnan cu ta sostene, promove y mantene nos folklore bibo den e barionan.

Den nomber di Minister di Cultura, a reconoce dos musico pa nan contribucion pa mantene y promove nos musica cultural, esta Sr. Isidro "Chido" Marin y Sr. Mario Francisco Croes. Sr. Chido Marin, a cuminsa toca Caha di Orgel desde e edad di 18 aña. E prome biaha cu Chido a toca tabata na un fiesta cu Caha di Orgel "Vos del Campo" di Sr. Perucho Croes, den

feliz memoria. Na aña 1985, Chido a cumpra su propio Caha di Orgel y a toca diferente luga aki na Aruba, na fiestanan di famia y cultural den bario. Sr. Mario Francisco "Mai" Croes a cuminsa canta Dande na aña 1984 cu Tipico Arubano. Ora cu tin presentacion di Tipico cu ta musica instrumental, Mai ta toca maraca. Mai ta conoci pa canta den Fiesta di San Juan den e barionan di Aruba.

E ta conoci pa canta Dande cu hopi sentimento y curason. Pa mas di 36 aña Mai y su grupo ta pasa canta Dande tur fin di aña. Den competencia di Festival di Dande, Mai a yega di sali na segundo luga. Den nomber di Minister di Cultura, Minister Endy Croes a gradici Chido y Mai pa sostene y promove nos musica cultural. Finalmente, Minister Endy Croes a gradici Fundacion UTR, pa e bunita iniciativa pa tene nos cultura di musica tipico bibo. Tambe, a aplaudi tur grupo tipico cu ta presenta den e Fiestanan den Bario.





# MENSAHE DI SPERANSA DI MINISTER GLENBERT CROES PA CU DIA DI LABOR

**Ta trahando riba tur tereno pa trece alivio y progreso**



Den cuadro di Dia di Labor e mandatario Sr. Glenbert Croes a transmiti un mensahe positivo, un mensahe di speransa concreto y alentador pa e pueblo trahado di Aruba.

Minister Glenbert Croes a resalta e cifranan di desempleo. E maneho dje mandatario a resulta cu mas hende ta hayando trabou den sector priva. Te cu December 2022, tin mas di 42 mil persona emplea. Y asina mes tin demanda pa mas trahado.

Na mes momento por anuncia cu cifra di desempleo ta bahando. E ta awo na 6.6%. Tambe por anuncia cu a pesar cu e aña aki ta e di 3 biaha cu a aument salario minimo desde cu e ta titular di Labor, cu esaki lo sigui aumenta responsablemente. “E no ta caminda cu nos kier pa e ta, y e lo sigui aumenta”, tabata palabranan di Minister Glenbert Croes.

Cu gran expectativa, factornan cu ta afecta e costo di bida di tur hende, por recorda cu entrante 1e di mei prijs di coriente a baha, e prome paso cu a tuma den e proceso di reduccion di tarifa di awa y coriente. Nos ta conciente cu coriente mester

baha mas, y a tuma e prome paso.

E mundo actual di energia y petroleo ta pasando den momentonan sumamente dificil pa via di e guerra entre Ukraina y Rusia poniendo un presion riba e prijs di petroleo. E recortenan cu OPEC ta mantenendo den produccion y extraccion di crudo, ta mantene e presion total, pa e prijsnan keda halto. Asina mes nos a tuma e decision pa responsablemente cuminsa baha prijs di coriente pa henter comunidad.

Tambe a mandatario a resalta e esfuersonan internacional cu a bin ta haciendo pa por cumpra Heavy Fuel Oil (HFO) na un prijs hopi mas barata pa yuda WEB y ELMAR cu e proceso di baha prijs di awa y coriente mas ainda.

Gabinete Wever Croes 2 ta comprometi pa mehora calidad di bida pa tur trahado aki na Aruba, cu ta aportando diaramente na e bienestar y progreso di nos pais.





# Land Aruba Academy: BAN AVANSA

Entrante 2 mei 2023 Departamento Recurso Humano (DRH) ta inicia un plataforma digital yama: ‘Land Aruba Academy’. E ta un plataforma completamente online unda cada empleado publico lo por haci mas cu 200 curso digital, “masterclasses”, webinar video’s y haya diferente articulo di conocimiento completamente gratis. Lo por haci e cursonan aki unda cu ta y ki ora cu ta, pues 24/7 disponibel. E por via computer of te hasta riba tabel of smartphone.

Si un empleado publico ta desea pa eleva su mes den diferente curso por ehempel den Excel of den Hulandes of tecnicanan di combersacion, ta posibel. Of e trahado cu ta traha hopi den proyecto tin e posibilidad di sigui diferente curso den ramo di projectmanagement. Otro ehempel ta: desaroya bo talento, comunicacion, duna guia, salud, skirbi y siña lenguahe, seguridad, y

tene un reunion efectivo. E plataforma ta free pa trahador publico pa desaroya su mes (no ta gebonden na bevordering of gratificatie).

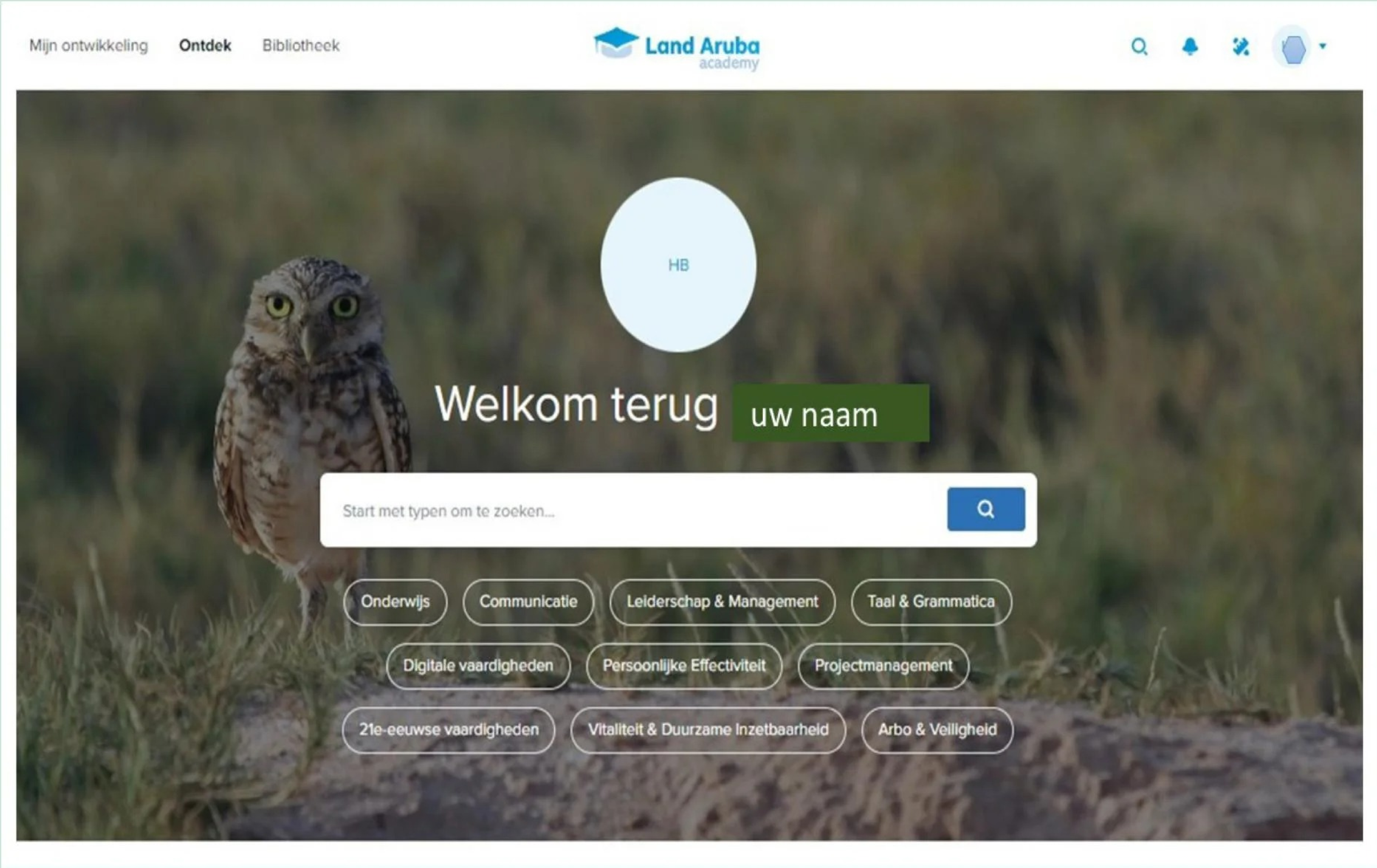
E plataforma Land Aruba Academy ta hopi eficiente pa traha cu ne, e duracion di e curso nan ta varia den tempo cual ta pone cu e ta atractivo pa sigui un curso y mas.

Registracion pa e plataforma pa empleado publico ta wordo haci via di dienstnan.

E empleado publico cu ta wordo registra door di su dienst, lo haya e-mail cu informacion con pa tin acceso y uza e plataforma.

DRH ta organisando y ta duna demostracion di e plataforma digital ‘Avansa’ riba peticion di cada departamento di gobierno.

Bo desaroyo ta den bo man...**BAN AVANSA!!!**





Uni forsa y cu  
positivismo  
ta produci  
beneficianan grandi  
den diferente area pa  
famianan, politica,  
matrimonio, pais, etc  
Hunto nos ta uza e  
benificianan aki pa  
engrandece nos mes  
y Aruba.



2023

AÑA DI UNION Y POSITIVISMO!